

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/1 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

## 1. SZAKASZ: Az anyag/keverék és a vállalat/vállalkozás azonosítása

- 1.1 Termékazonosító: S4 LEATHER CREAM
- 1.2 Az anyag vagy keverék megfelelő azonosított felhasználása, illetve ellenjavallt felhasználása:  
Azonosított felhasználás: PC23: Bőrcserezés, festés, kikészítés, impregnálás és ápoló termékek.  
Ellenjavallt felhasználás: -
- 1.3 A biztonsági adatlap szállítójának adatai:  
Euroglobe Kft.  
H-3700 Kazincbarcika Vájár u. 6.  
Tel./Fax: 06 46/320-194  
A biztonsági adatlapért felelős illetékes személy email címe: [harsanyi.csaba@euroglobe.hu](mailto:harsanyi.csaba@euroglobe.hu)
- 1.4 Sürgősségi telefonszám:  
Az Egészségügyi Toxikológiai Tájékoztató Szolgálat (ETTSZ) telefonszáma: **06 80/201-199** **Éjjel-nappal díjmentesen hívható!**

## 2. SZAKASZ: A veszély azonosítása

### 2.1 Az anyag vagy keverék osztályozása:

A termék nincs veszélyességi osztályba sorolva a 1272/2008/EK (CLP) rendelet szerint.

#### **Kedvezőtlen fizikai-kémiai, az emberi egészséget és a környezetet érintő hatások:**

Bőrrel érintkezve: Az érintkezés helyén enyhe irritáció alakulhat ki.

Szembe kerülve: Szemirritáció, vörösség alakulhat ki.

Lenyelés esetén: Fejfájás, általános rossz közérzet, hányás előfordulhat.

Belélegezve: Tüdőn keresztül a szervezetbe jutva a lenyelés esetén előforduló tünetekhez hasonló tünetek alakulhatnak ki. Ha nem megfelelően szellőztetett helyen permetezik, az aeroszol súlyosan irritálhatja a légzőrendszert.

### 2.2 Címkézési elemek:

Piktogramok: -

Figyelmeztetés: -

H mondatok: -

P mondatok: -

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/2 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

## 2.3 Egyéb veszélyek:

A termék nem elégíti ki a perzisztens, bioakkumulatív és mérgező (PBT) vagy a nagyon perzisztens és nagyon bioakkumulatív (vPvB) anyagokra vonatkozó kritériumokat.

## 3. SZAKASZ: Összetétel/összetevőkre vonatkozó információk

### 3.2 Keverékek

Megnevezés	CAS-szám EK-szám Index-szám Regisztrációs szám	Koncentráció m/m %	Osztályozás
Low boiling point hydrogen treated naphtha	64742-48-9 265-150-3 649-327-00-6 -	10 - 30	Asp. Tox. 1 H304* Muta. 1B H340** Carc. 1B H350**
Morpholine	110-91-8 203-815-1 613-028-00-9 -	< 1	Flam. Liq. 3 H226 Acute Tox. 4 H302 Acute Tox. 4 H312 Acute Tox. 4 H332 Skin Corr. 1B H314
Alcohol ethoxylate	69011-36-1 - - -	< 1	Eye Dam. 1 H318 Aquatic Chronic 3 H412
Amides, C16-18 and C18-unsatd., N,N-bis(hydroxyethyl)	68603-38-3 271-653-9 - -	< 1	Skin Irrit. 2 H315 Eye Dam. 1 H318

\* A termék halmazállapota szilárd paszta, ezért nem kell aspirációs toxicitásúként osztályba sorolni.

\*\* A rákkeltőként vagy mutagénként való besorolást nem kell alkalmazni, ha kimutatható, hogy az anyag 0,1 tömegszázaléknál kevesebb benzolt (EINECS-szám: 200-753-7) tartalmaz.

A H mondatok teljes szövegét lásd a 16. fejezetben.

## 4. SZAKASZ: Elsősegély-nyújtási intézkedések

### 4.1 Az elsősegély-nyújtási intézkedések ismertetése:

#### **Bőrrel érintkezve**

Az érintett bőrfelületet azonnal le kell mosni bő vízzel és szappannal. Forduljunk orvoshoz.

#### **Szembe kerülés esetén**

A szembe került anyagot folyó vízzel, széthúzott szemhéjakkal minimum 15 percen át alaposan ki kell öblíteni. Szakorvoshoz kell fordulni.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/3 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

## Lenyelés esetén

Ha eszméleténél van, azonnal itassunk a sérülttel fél liter vizet. Ne hánytassuk! Orvoshoz kell fordulni.

## Belélegzés esetén

A termék gőzeinek véletlenszerű belégzése esetén vigyük friss levegőre a sérültet. Forduljunk orvoshoz.

## 4.2 Legfontosabb-akut és késleltetett-tünetek és hatások

Bőrrel érintkezve: Az érintkezés helyén enyhe irritáció alakulhat ki.

Szembe kerülve: Szemirritáció, vörösség alakulhat ki.

Lenyelés esetén: Fejfájás, általános rossz közérzet, hányás előfordulhat.

Belélegezve: Tüdőn keresztül a szervezetbe jutva a lenyelés esetén előforduló tünetekhez hasonló tünetek alakulhatnak ki.

Ha nem megfelelően szellőztetett helyen permetezik, az aeroszol súlyosan irritálhatja a légzőrendszert.

## 4.3 A szükséges azonnali orvosi ellátás és különleges ellátás jelzése: A gyártó nem közölt további adatot.

## 5. SZAKASZ: Tűzvédelmi intézkedések

### 5.1 Oltóanyag: Vízpermet, szén-dioxid, tűzoltópor.

Az égő környezetnek megfelelően kell kiválasztani.

### 5.2 Az anyagból vagy a keverékből származó különleges veszélyek:

A gyártó nem közölt adatot.

### 5.3 Tűzoltóknak szóló javaslat: A hatályos tűzvédelmi előírásoknak megfelelően.

Tűzoltásnál túlnyomásos légzőkészüléket kell használni. A bőrrel vagy szemmel való érintkezés elkerülése érdekében viseljen egyéni védőfelszerelést.

## 6. SZAKASZ: Intézkedések véletlenszerű expozíciónál

### 6.1 Személyi óvintézkedések, egyéni védőeszközök és vészhelyzeti eljárások:

Viseljünk egyéni védőeszközöket (lásd 8. szakasz). Az illetéktelen személyeket tartsuk távol. A szivárgó tartályokat fordítsuk lyukas felükkel felfelé, hogy megelőzzük a további elfolyást.

### 6.2 Környezetvédelmi óvintézkedések:

Ne engedjük a kiömlött anyagot a csatornahálózatba, folyóvizekbe kerülni.

### 6.3 A területi elhatárolás és a szennyezés mentesítés módszerei és anyagai:

Itassuk fel a kiömlött anyagot valamilyen folyadék megkötő anyaggal (száraz homok, föld, vermikulit, stb.).

### 6.4 Hivatkozás más szakaszokra: 8., 13. szakaszok.

## 7. SZAKASZ: Kezelés és tárolás

### 7.1 A biztonságos kezelésre irányuló óvintézkedések

A gyártó nem közölt adatot.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/4 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

Tűzvédelmi óvórendszabályok: -

További információk: -

## 7.2 A biztonságos tárolás feltételei, az esetleges összeférhetetlenséggel együtt:

**Technikai intézkedések és tárolási körülmények**

Hűvös, jól szellőztetett helyen, eredeti csomagolásban tárolandó.

## 7.3 Meghatározott végfelhasználás (végfelhasználások): PC23: Bőr cserzés, festés, kikészítés, impregnálás és ápoló termékek.

## 8. SZAKASZ: Az expozíció ellenőrzése/egyéni védelem

### 8.1 Ellenőrzési paraméterek: A munkahelytől függően figyelembe veendő határértékkel rendelkező alkotórészek (5/2020. (II. 6.) ITM rendelet 1. melléklet)]:

A készítmény egyik összetevőjére sincs szabályozva határérték.

### 8.2 Az expozíció ellenőrzése:

Kollektív / műszaki védő intézkedések:

Megfelelő szellőzést kell a munkahelyen biztosítani.

Általános / higiénés védelmi intézkedés:

Élelmiszerektől, italtól, takarmánytól távol tartandó. Munkavégzés közben enni, inni, dohányozni tilos. A munka végeztével kezet kell mosni.

Egyéni védelem:

**Kéz védelem:** Viseljünk megfelelő anyagú védőkesztyűt.

**Szemvédelem:** Szemmosási lehetőséget kell biztosítani a munkavégzés közelében.

**Test védelem:** Védőruházat.

**Egyéb speciális:** -

## 9. SZAKASZ: Fizikai és kémiai tulajdonságok

### 9.1 Az alapvető fizikai és kémiai tulajdonságokra vonatkozó információk:

a) külső jellemzők

halmazállapot:

paszta

szín:

különböző színekben

b) szag:

alig érzékelhető

c) szag küszöbérték:

a gyártó nem közölt adatot

d) pH (20 °C-on):

a gyártó nem közölt adatot

e) olvadáspont/fagyáspont:

a gyártó nem közölt adatot

f) kezdő forráspont és forrásponttartomány:

130 °C

g) lobbanáspont:

> 60 °C

h) párolgási sebesség:

a gyártó nem közölt adatot

i) gyúlékonyság (szilárd/gázhalmazállapot):

a gyártó nem közölt adatot

j) gyulladási/robbanási határ

felső:

a gyártó nem közölt adatot

alsó:

a gyártó nem közölt adatot

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/5 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

k)	gőznyomás:	a gyártó nem közölt adatot
l)	gőzsűrűség (relatív):	a gyártó nem közölt adatot
m)	relatív sűrűség (20 °C-on):	0,95 g/cm <sup>3</sup>
n)	oldékonyság (vízben):	vízben oldhatatlan
o)	megoszlási hányados (n-oktanol/víz):	a gyártó nem közölt adatot
p)	öngyulladási hőmérséklet:	230 °C
q)	bomlási hőmérséklet:	a gyártó nem közölt adatot
r)	viszkozitás:	a gyártó nem közölt adatot
s)	robbanásveszélyesség:	a gyártó nem közölt adatot
t)	oxidáló tulajdonságok:	a gyártó nem közölt adatot

9.2 **Egyéb információk:** -

## 10. SZAKASZ: Stabilitás és reakciókészség

10.1 **Reakciókészség:** Előírászerű tárolás és szállítás mellett stabil.

10.2 **Kémiai stabilitás:** A termék normál tárolási és kezelési körülmények között stabil.

10.3 **A veszélyes reakciók lehetősége:** Normál tárolási és szállítási körülmények között veszélyes reakció nem fordul elő.

10.4 **Kerülendő körülmények:** A gyártó nem közölt adatot.

10.5 **Nem összeférhető anyagok:** A gyártó nem közölt adatot.

10.6 **Veszélyes bomlástermékek:** A gyártó nem közölt adatot.

## 11. SZAKASZ: Toxikológiai információk

### 11.1 A toxikológiai hatásokra vonatkozó információ

A termékre vonatkozóan nem állnak rendelkezésre toxikológiai vizsgálati adatok, ezért a komponensekre vonatkozó toxikológiai adatokat adjuk meg.

a) **Akut toxicitás:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.

Tesztanyag	CAS szám	Expozíciós út	Faj	Eredmény
Morfolin	110-91-8	szájon át	patkány	LD50: 1450 mg/kg tt.

b) **Bőrkorrózió/bőrirritáció:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.

c) **Súlyos szemkárosodás/Szemirritáció:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/6 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

- d) **Légzőszervi vagy bőrszenzibilizáció:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.
- e) **Csírasejt-mutagenitás:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.
- f) **Rákkeltő hatás:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.
- g) **Reprodukciós toxicitás:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.
- h) **Egyetlen expozíció utáni célszervi toxicitás (STOT SE):** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.
- i) **Ismétlődő expozíció utáni célszervi toxicitás (STOT RE):** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.
- j) **Aspirációs veszély:** A besorolási kritériumoknak nem felel meg a rendelkezésre álló adatok alapján.

## A valószínű expozíciós útra vonatkozó információ:

A legvalószínűbb expozíciós út: bőr, nyálkahártyák és belégzés.

## 11.2 Egyéb veszélyekkel kapcsolatos információk

### A fizikai, kémiai és toxikológiai jellegzetességekkel kapcsolatos tünetek:

Bőrrel érintkezve: Az érintkezés helyén enyhe irritáció alakulhat ki.

Szembe kerülve: Szemirritáció, vörösség alakulhat ki.

Lenyelés esetén: Fejfájás, általános rossz közérzet, hányás előfordulhat.

Belélegezve: Tüdőn keresztül a szervezetbe jutva a lenyelés esetén előforduló tünetekhez hasonló tünetek alakulhatnak ki. Ha nem megfelelően szellőztetett helyen permetezik, az aeroszol súlyosan irritálhatja a légzőrendszert.

## 12. SZAKASZ: Ökológiai információk

12.1 **Toxicitás:** A gyártó nem közölt adatokat.

12.2 **Perzisztencia és lebonthatóság:** Biológiailag gyorsan lebomlik.

12.3 **Bioakkumulációs képesség:** Enyhén bioakkumulálódik.

12.4 **A talajban való mobilitás:** Vízben oldhatatlan.

12.5 **A PBT- és a vPvB-értékelés eredményei:**

A termék nem elégíti ki a perzisztens, bioakkumulatív és mérgező (PBT) vagy a nagyon perzisztens és nagyon bioakkumulatív (vPvB) anyagokra vonatkozó kritériumokat.

12.6 **Endokrin károsító tulajdonságok:** A gyártó nem közölt adatokat.

12.7 **Egyéb káros hatások:** A gyártó nem közölt adatokat.

## 13. SZAKASZ: Ártalmatlanítási szempontok

### 13.1 Hulladékkezelési módszerek:

A termékmaradékot a 2012. évi CLXXXV. törvény, valamint a 225/2015. (VIII. 7.) kormányrendelet előírásainak megfelelően kell kezelni.

Megsemmisítése erre szakosodott gazdálkodó szervezet segítségével történhet.

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/7 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

Normál ipari hulladékként kell ártalmatlanítani.

## 14. SZAKASZ: Szállítási információk

A termék nem tartozik a veszélyes áruk szállítására vonatkozó nemzetközi szabályozás (IMDG, IATA, ADR / RID) hatálya alá.

14.1 UN-szám vagy azonosító szám: -

14.2 Az ENSZ szerinti megfelelő szállítási megnevezés: -

14.3 Szállítási veszélyességi osztály(ok): -

14.4 Csomagolási csoport: -

14.5 Környezeti veszélyek:

Környezeti veszélyes: -

Tengerszennyező: -

14.6 A felhasználót érintő különleges óvintézkedések: -

14.7 Az IMO-szabályok szerinti tengeri ömlesztett szállítás: nem alkalmazható.

## 15. SZAKASZ: Szabályozással kapcsolatos információk

15.1 Az adott anyaggal vagy keverékkel kapcsolatos biztonsági, egészségügyi és környezetvédelmi előírások/jogszabályok:

### **Kémiai biztonság:**

2020/878 RENDELETE a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH) szóló 1907/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet II. mellékletének módosításáról

1907/2006/EK rendelet (2006. december 18.) a vegyi anyagok regisztrálásáról, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH)

1272/2008/EK rendelet (2008. december 16.) az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról (CLP/GHS)

2000. évi XXV. törvény a kémiai biztonságról

44/2000. (XII.27.) EüM rendelet a veszélyes anyagokkal és a veszélyes készítményekkel kapcsolatos egyes eljárások és tevékenységek részletes szabályairól

5/2020. (II. 6.) ITM rendelet a kémiai kóroki tényezők hatásának kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelméről.

### **Munkavédelem:**

3/2002 (II.08.) SzCsM-EüM együttes rendelet a munkahelyek munkavédelmi követelményeinek minimális szintjéről

1993. évi XCIII. törvény a munkavédelemről

65/1999. (XII. 22.) EüM rendelet a munkavállalók munkahelyen történő egyéni védőeszköz használatának minimális biztonsági és egészségvédelmi követelményeiről

### **Veszélyes hulladékok:**

2012. évi CLXXXV. törvény a hulladékról

# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/8 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

225/2015. (VIII. 7.) Korm. rendelet a veszélyes hulladékkal kapcsolatos egyes tevékenységek részletes szabályairól

## Szállítás:

61/2013. (X. 17.) NFM rendelet a Veszélyes Áruk Nemzetközi Közúti Szállításáról szóló Európai Megállapodás (ADR) „A” és „B” Mellékletének belföldi alkalmazásáról

**15.2 Kémiai biztonsági értékelés:** A termékre vonatkozóan nem készült.

## 16. SZAKASZ: Egyéb információk

**Alkalmazási terület / korlátozások:** Lásd a Termékismertetőt.

**A biztonsági adatlap 3. pontjában előforduló, (az összetevőkre vonatkozó) H mondatok teljes szövege:**

H226	Tűzveszélyes folyadék és gőz.
H302	Lenyelve ártalmas.
H304	Lenyelve és a légutakba kerülve halálos lehet.
H312	Bőrrel érintkezve ártalmas.
H314	Súlyos égési sérülést és szemkárosodást okoz.
H315	Bőrirritáló hatású.
H318	Súlyos szemkárosodást okoz.
H332	Belélegezve ártalmas.
H340	Genetikai károsodást okozhat.
H350	Rákot okozhat.
H412	Ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

## A biztonsági adatlapban alkalmazott rövidítések és betűszók magyarázata:

*CAS szám:* A CAS-szám a vegyi anyagok (kémiai elemek, vegyületek) azonosítására használt Chemical Abstracts Service regisztrációs szám.

*EINECS szám:* A Létező Kereskedelmi Vegyi Anyagok Európai Jegyzékében megtalálható anyag sorszáma. (European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances)

*H-mondat:* H mondat, más néven figyelmeztető mondat: egy adott veszélyességi osztályhoz és kategóriához rendelt mondat, amely leírja a veszélyes anyag vagy keverék jelentette veszély természetét, beleértve adott esetben a veszély mértékét is.

*P-mondat:* Más néven óvintézkedésre vonatkozó mondat. Egy veszélyes anyag vagy keverék használatából vagy ártalmatlanításából eredő expozíció káros hatásainak a lehető legkisebbre csökkentése vagy megelőzése céljából javasolt intézkedés (eke)t leíró mondat.

*PBT anyagok:* A PBT anyagok különös aggodalomra okot adó anyagok (SVHC).



# BIZTONSÁGI ADATLAP

A 1907/2006/EK (REACH) RENDELETNEK MEGFELELŐEN

---

Kereskedelmi név:	S4 LEATHER CREAM	9/9 oldal
Termék szám:		Készítés ideje: 2022.01.29.
Verzió szám: 1.0 magyar		

---

*vPvB anyagok:* Nagyon perzisztens (nagyon nehezen lebomló) és az élő szervezetekben nagyon bioakkumulatív tulajdonságokkal rendelkező, különös aggodalomra okot adó anyagok.

*LD<sub>50</sub>:* Ez az érték azt mutatja meg, hogy az adott anyagból, vegyületből mekkora dózis okozza a kísérleti állatok 50 %-ának pusztulását 24 órán belül.

*LC<sub>50</sub>:* Ez az érték azt mutatja meg, hogy az adott anyagból, vegyületből mekkora koncentráció okozza a kísérleti állatok 50 %-ának pusztulását 24 órán belül.

*EWC kód:* (European Waste Catalogue and Hazardous Waste List) Európai hulladék katalógus és veszélyes hulladék lista.

*MARPOL:* (international convention for the prevention of MARine POLLution) nemzetközi egyezmény a tengeri környezetszennyezés megelőzésére.

A biztonsági adatlap készítője, illetve az adatlapot szállító cég - a termék felhasználásának, kezelésének körülményeit nem ismerve - nem vonható felelősségre semmilyen előre nem látható, nem előírás szerű használatból eredő káresemény, veszteség, sérülés, baleset, illetve ezekhez hasonló események bekövetkezéséért.

A tevékenységet végző köteles minden olyan hatályos jogszabályi előírást betartani, amely a termékkel folytatott tevékenységre vonatkozik.